

|  |  |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
|--|--|--------------------------------|--------------------------------------|--------------------------|--------------------------------|--|---|--------------------------------|-------------------------------|--|--|--------------------------------|--------------------------------|--|--------------------------------|-------------------------------|------------------------------|------------------------------|--|--|--|
|  | شماره                                      | نمره با عدد و حروف             | همایت از کالای ایرانی                | نام: نمونه سوال          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
|  |  |                                | دیارستان مانندگار البرز              | نام خانوادگی: نمونه سوال |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
|  |  |                                | امتحانات نوبت اول - سال تحصیلی ۹۷-۹۸ | درس: عربی                |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| صفحه: ۱  | حداکثر وقت: ۰۰ دقیقه                       | حداقل وقت: ۰۰ دقیقه            | تاریخ: ۹۷/۱۰/۱۰                      | نام دبیر: آقای جلی       |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
|  |  |                                |                                      | کلاس: ***                |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
|  |  |                                |                                      | نایه: نهم                |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| توجه: پاسخ سوالات را بادقت، کامل و خوش خط و خوانا با خودکار آبی یا مشکی بنویسید. در همه حال و همه جا یاد و ذکر خداوند متعال را فراموش نکنید.   |  |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <p><b>جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. (۳ نمره)</b></p> <p>(الف) فَقَصَدَ الْعُبُورَ بِدُونِ النَّظَرِ إِلَى السَّيَّارَاتِ (۵/۰) <i>پس لَصَصِمَ رَفَضَ بِدُونِ نَصْرٍ (زَهْرَه) بِعَلْيَ حَاجَ عَبُورِ زَدَ</i></p> <p>(ب) أَبْحَثُ عَنْ عَقْلٍ، هُلْ عِنْدَكَ عَقْلٌ؟ (۰/۵) <i>رَبَّانِي حَارِسِي مَرْأَمْ آَيَةِ حَارِسِي دَارِي مَرْ</i></p> <p>(ج) السَّيْئَةُ الْحَرِيَّةُ اقْرَبَتْ مِنْهُمْ وَنَزَّلَ مِنْهَا جُنُونٌ. (۱/۰) <i>كُلُّ حَيْثِي بِهِ كَذَنْ نَزِدَ بِرَدَدَه سِرْبَارَه لِزَانْ مَيَادِ زَدَ</i></p> <p>(د) هُوَ تَقْيِيلُ السَّمْعِ، هُوَ طَنَّ أَنَّ الْحَمَامَةَ تُشَجِّعَهُ عَلَى الْخُروِجِ. (۱/۰) <i>أَمْ مَزَارَه زَوَّانِي رَدَدَه بِكُوكَرَه آَنَ رَابِّي خَرِيجَه مَدَنْ تَوْلَي مَزَدَ</i></p> <p><b>۲- آیات و احادیث زیر را ترجمه کنید. (۱/۵)</b></p> <p>(الف) لَا خَيْرَ فِي قَوْلٍ إِلَّا مَعَ الْفَتْلِ. (۰/۵) <i>حَجَّ سُورِي زَرْفَتْه سِنْهِيَه صَرَبِ عَلَيْهِ لَهْلَهْ زَرَ</i></p> <p>(ب) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَعْلَمُونَ. (۰/۵) <i>دَيْ سَنْهِيَه اِيَّاهَا آَمَرَهه حَرَاجِي بُوَيَّدَه لَغَمَرَاهِي دَهِهِهِ</i></p> <p>(ج) الْيَلِمُ أَصْلُ كُلِّ خَيْرٍ وَالْجَهَلُ أَصْلُ كُلِّ شَرٍ. (۰/۵) <i>عَلَمْ وَرَاسِهِ اِسَاسِ حَضْرَه بِهِ وَنَارِهِ اِسَاسِ دَرِيَه حَرِيدِيَه اِلَهِ</i></p> <p><b>۳- جاهای خالی دو ترجمه را با کلمات مناسب پر کنید. (۱)</b></p> <p>(الف) اَنَّ حَوَائِجَ النَّاسِ إِلَيْكُمْ نِعْمَةٌ مِّنَ اللَّهِ.....<br/>قطعا .....<br/>به شما نعمتی از خداوند است.</p> <p>(ب) لِكُلِّ شَيْءٍ طَرِيقٌ وَطَرِيقُ الْجَنَّةِ الْيَلِمُ.....<br/>هر .....<br/>راهی دارد و راه ..... داشت است.</p> <p><b>۴- کلمات متراծ و متضاد را مشخص کنید. (دو کلمه اضافه است) (۰/۵)</b></p> <p>«غَالِيَةٌ، عَدَاوَةٌ، رَّخِيَّةٌ، عِنْدَمَا، قُبْحٌ، لَمَّا»</p> <p style="text-align: center;">غَالِيَةٌ = ..... ، عَدَاوَةٌ = ..... ، رَّخِيَّةٌ = ..... ، عِنْدَمَا = ..... ، قُبْحٌ = ..... ، لَمَّا = .....</p> <p><b>۵- برای جاهای خالی زیر کلمات مناسب را انتخاب کنید و بنویسید. (۱)</b></p> <table border="0"> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/> اعملی</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> اعمل</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> حفر</td> <td><input type="checkbox"/> حفروا</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> اكتب</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> لاتكتب</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> طالب</td> <td><input type="checkbox"/> طالبة</td> </tr> </tbody> </table> <p>(الف) ..... لِذِيَّاکَ کَانَکَ تَعِيشُ أَبْدًا.</p> <p>(ب) ..... الصَّيَادُونَ حَفَرَةً عَيْقَةً فِي الْغَابَةِ.</p> <p>(ج) ..... شَيْئًا عَلَى الشَّجَرِ.</p> <p>(د) أَخْيَ ..... فِي الصَّفَّ السَّادِسِ.</p> <p><b>۶- در هر ردیف کلمه «ناهمانگ» را مشخص کنید. (۰/۵)</b></p> <table border="0"> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/> طائره</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> هادی</td> <td><input type="checkbox"/> سفینه</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> امام</td> <td><input type="checkbox"/> فوق</td> <td><input type="checkbox"/> تحت</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> ب) کِبَر</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>(الف) سَيَّارَه ..... (ب) ..... سفینَه ..... (الف) ..... هادِي ..... (ب) ..... تَحْت ..... (الف) ..... طَائِرَه ..... (ب) ..... بَكَبَر ..... (الف) ..... اِمَام ..... (ب) ..... فَوْقَه ..... (الف) .....</p> <p><b>۷- وزن کلمه «إخلاص» و حروف اصلی کلمه «مفتوح» را بنویسید. (۰/۵)</b></p> <p>(وزن: ..... اِخْلَاصُ ..... ) (حرف اصلی: ..... فَتَّح ..... )</p> |  |                                |                                      |                          | <input type="checkbox"/> اعملی | <input checked="" type="checkbox"/> اعمل | <input checked="" type="checkbox"/> حفر | <input type="checkbox"/> حفروا | <input type="checkbox"/> اكتب | <input checked="" type="checkbox"/> لاتكتب | <input checked="" type="checkbox"/> طالب | <input type="checkbox"/> طالبة | <input type="checkbox"/> طائره | <input checked="" type="checkbox"/> هادی | <input type="checkbox"/> سفینه | <input type="checkbox"/> امام | <input type="checkbox"/> فوق | <input type="checkbox"/> تحت | <input checked="" type="checkbox"/> ب) کِبَر |  |  |
| <input type="checkbox"/> اعملی   | <input checked="" type="checkbox"/> اعمل   |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input checked="" type="checkbox"/> حفر  | <input type="checkbox"/> حفروا             |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input type="checkbox"/> اكتب  | <input checked="" type="checkbox"/> لاتكتب |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input checked="" type="checkbox"/> طالب   | <input type="checkbox"/> طالبة             |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input type="checkbox"/> طائره   | <input checked="" type="checkbox"/> هادی   | <input type="checkbox"/> سفینه |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input type="checkbox"/> امام  | <input type="checkbox"/> فوق               | <input type="checkbox"/> تحت   |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |
| <input checked="" type="checkbox"/> ب) کِبَر   |  |                                |                                      |                          |                                |  |   |                                |                               |  |  |                                |                                |  |                                |                               |                              |                              |  |  |  |



۸- توضیح هر عبارت را از میان کلمات داده شده بیابید و در مقابل آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است) (۱)

(الآء ، الفتاح ، الغابة ، المطعم ، الكلب )

الف) حیوان يحرُّس اموالَ النَّاسِ . (اللَّذِيبُ)

ب) شَيْءٌ ضَرُورِيٌّ لِلْحَيَاةِ ، نَشَرَكَهُ وَلَا وَلَهُ أَنْكَارٌ . (أَنْكَارٌ)

د) مَكَانٌ يَأْكُلُ النَّاسُ الْفَطُورَ وَالْغَدَاءَ وَالْفَشَاءَ . (أَنْكَافُهُ)

ج) يَعْلَمُ فِي الْمَرْأَةِ . (أَعْلَمُهُ)

۹- نام هر تصویر را به عربی بنویسید. (۰/۵)



.....



.....

۱۰- با توجه به آنچه تاکنون آموخته اید به پرسش های زیر پاسخ دهید. (۰/۵)

الف) بِمَ تَدْهِبُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ صَبَاحًا؟ ..... بِمَ يَسْتَأْرِفُ ..... بِمَ أَنْجَى بَعْدَ تَصَادُمِ السَّيَارَتَيْنِ؟ ..... حَادَرَ الشَّرْصَارِ

۱۱- جاهای خالی را با کلمات مناسب کامل کنید. (یک کلمه اضافی است) (۱) «المزرعة ، الأمان ، مصباح ، أبداً ، الصغر»

الف) نِعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ الصَّحَّةُ وَ ..... طَهْرَتَانِ ..... كَالْقَسْفُ فِي الْحَجَرِ.

ب) الْعِلْمُ فِي ..... ، اِذْرَاعٌ ..... دَأْصَقُ فِي حَيَاتِكَ وَ لَا تَكُونُ ..... بِدَاءً.

ج) سَعِيدٌ قَسْمٌ ..... إِلَى نِصْفِيْنِ ..... دَأْصَقُ

۱۲- با توجه به شخص و مفهوم، فعل امر یا نهی مناسب انتخاب کنید. (۱)

- |   |  |       |
|---|--|-------|
| <input checked="" type="checkbox"/> لاتصرخي | <input type="checkbox"/> أصرخي           | ..... |
| <input type="checkbox"/> لاتزرعني           | <input checked="" type="checkbox"/> ازرع | ..... |
| <input type="checkbox"/> البن               | <input checked="" type="checkbox"/> البس | ..... |
| <input checked="" type="checkbox"/> اغفر    | <input type="checkbox"/> لاتغفر          | ..... |

۱۳- علام راهنمایی و رانندگی زیر را ترجمه کنید. (۰/۵)



الدوران على اليسار ممنوع  
(ممنوع التغيير في الاتجاه)



متر المنشاة  
(.....)

۱۴- متن زیر را بخوانید سپس پاسخ پرسش های آن را بیابید. (درک مطلب) (۱)

انا طالبة في الصف التاسع اسمى مهسا . لى اختان : مهدیم و لالین، هما صغيرتان فلا تذهبان الى المدرسة و عندي آخران: مجید و مهیار.

مجید أكبر أولاد الأسرة، أنه تخرج من المدرسة و الآن هو نجار، مهیار في الصف السادس، نحن من مدينة «تيكابن» في محافظة «مازندران».

۱) في اي صفت مهیار؟ ..... في الصف السادس ..... من تخرج من المدرسة؟ ..... تخرج ..... جیری .

۲) کم اخنا لهما؟ ..... اخوان ..... ما اسم أكبر البنين في هذه الأسرة؟ ..... کم سنه جیری .

۳) من تخرج من المدرسة؟ ..... في الصف السادس ..... من تخرج ..... جیری .

۴) ..... اخوان؟ ..... اخوان ..... کم سنه جیری .

۱۵- موارد خواسته شده در جدول را در آیات زیر بیابید و بنویسید. (۱)

الف) انصرنا على القوم الكافرين.

ب) يرفع الله الدين آمنا منكم.

| فعل مضارع | فعل امر | اسم جمع سالم مذكر | ضمير دوم شخص جمع (پیوسته) |
|-----------|---------|-------------------|---------------------------|
| نَسْقُ    | نَسْقُ  | الْمُنْصَرُونَ    | كُمْ                      |

۱۶- جاهای خالی را با کلمات پرسشی مناسب پر کنید. (۰/۵)

الف) ..... على الشجرة؟ الحمامتان على الشجرة.

ب) ..... تلعبن كرة المنضدة؟ تلعب مسأء.